

ПРОТОКОЛ № 3

От 12.06.2015 г.

Настоящият протокол се състави на основание чл. 68, ал. 7 от ЗОП за констатациите относно наличието и редовността на представените документи в плик № 1 в подадените оферти за участие в открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка на касово оборудване за обработка на монети“ съгласно Решение БНБ-43482/29.04.2015 г. на главния секретар на БНБ за откриване на процедурата.

На **26.05.2015 г. от 10 часа** в зала 107 започна първото открито заседание на комисията, назначена със Заповед № БНБ-50592/26.05.2015 г. на главния секретар на БНБ.

Съгласно горепосочената заповед, в състава на комисията са включени следните длъжностни лица:

ПРЕДСЕДАТЕЛ:

Магдалена Георгиева - юриконсулт в дирекция „Обществени поръчки“;

ЧЛЕНОВЕ:

Ангелина Кръстева – юриконсулт в дирекция „Обществени поръчки“;

Владимир Дервенков – ръководител екип в дирекция „Емисионно-касова“;

Васил Тошков – инженер по поддръжка в дирекция „Емисионно-касова“;

Русен Тодоров – инженер по поддръжка в дирекция „Емисионно-касова“;

РЕЗЕРВНИ ЧЛЕНОВЕ:

Симеон Стефанов – експерт в дирекция „Емисионно-касова“;

Мария Гешева – юриконсулт в дирекция „Обществени поръчки“;

Констатира се, че в срока за подаване на офертите, в деловодството на БНБ са постъпили 2 (две) оферти от:

1. „Принтек България“ ЕАД, гр. София, 1618, бул. „България“ № 110, сграда „ЗТОПС“, секция В, ет. 6, вх. № БНБ-50481/25.05.2015 г., получена в 14:59 часа;
2. „Телеспринт-90“ ООД, гр. София, 1303, ж.к. „Зона Б-5“, бл. 11, вх. „Б“, ет. 16, ап. 160, вх. № БНБ-50495/25.05.2015 г., получена в 15:17 часа.

Председателят на комисията прие постъпилите в обявения срок оферти.

Преди да пристъпят към отваряне на офертите, членовете на комисията подписаха декларации по чл. 35 от Закона за обществените поръчки.

Липсват оферти, постъпили след крайния срок.

1. ОТВАРЯНЕ НА ОФЕРТИТЕ

При отварянето на офертите присъства следният упълномощен представител на участниците:

- За „Принтек България“ ЕАД – Владислав Димитров Гарванов, упълномощен с пълномощно от дата 25.05.2015г., подписано от Юлия Йорданова Симеонова-Пеева, представляваща дружеството.

1. Комисията извърши следващите действия в описаната по-долу последователност относно офертата на „Принтек България“ ЕАД:

- Отвори офертата на „Принтек България“ ЕАД и констатира наличието на три отделни запечатани непрозрачни плика (плик № 1 „Документи за подбор“, плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ и плик № 3 „Предлагана цена“).

- Трима от членовете на комисията разписаха плик № 3 - „Предлагана цена“.

- Отвори плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ и трима от членовете на комисията подписаха документите, съдържащи се в плик № 2 на участника.

- Отвори плик № 1, оповести документите, които той съдържа и провери съответствието им със списъка по чл. 56, ал. 1, т. 14 от ЗОП на участника.

2. Комисията извърши следващите действия в описаната по-долу последователност относно офертата на „Телеспринт-90“ ООД:

- Отвори офертата на „Телеспринт-90“ ООД и констатира наличието на три отделни запечатани непрозрачни плика (плик № 1 „Документи за подбор“, плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ и плик № 3 „Предлагана цена“).

- Трима от членовете на комисията разписаха плик № 3 - „Предлагана цена“. Комисията предложи на присъстващия представител на „Принтек България“ ЕАД да подпише плик № 3 „Предлагана цена“. Присъстващият представител на „Принтек България“ ЕАД подписа плик № 3 на „Телеспринт-90“ ООД.

- Отвори плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ и трима от членовете на комисията подписаха документите, съдържащи се в плик № 2 на участника. Комисията предложи на присъстващия представител на „Принтек България“ ЕАД да подпише документите, съдържащи се в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“. Присъстващият представител на „Принтек България“ ЕАД подписа документите, съдържащи се в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ на „Телеспринт-90“ ООД.

- Отвори плик № 1, оповести документите, които той съдържа и провери съответствието им със списъка по чл. 56, ал. 1, т. 14 от ЗОП на участника.

С това приключи публичната част от заседанието на комисията.

II. ПРОВЕРКА НА НАЛИЧИЕТО И РЕДОВНОСТТА НА ПРЕДСТАВЕНИТЕ ДОКУМЕНТИ В ПЛИК № 1 - „ДОКУМЕНТИ ЗА ПОДБОР“, В КОЙТО СЕ ПОСТАВЯТ ДОКУМЕНТИТЕ, ИЗИСКАНИ ОТ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ СЪГЛАСНО ЧЛ. 56, АЛ. 1, Т. 1-6, 8, 11-14 ОТ ЗОП И ПРОВЕРКА ЗА СЪОТВЕТСТВИЕТО НА ПРЕДСТАВЕНИТЕ ДОКУМЕНТИ В ПЛИК № 1 - „ДОКУМЕНТИ ЗА ПОДБОР“ С ИЗИСКВАНИЯТА ЗА ПОДБОР, ПОСТАВЕНИ ОТ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

На закрито заседание, комисията пристъпи към проверка на представените документи в плик № 1 от участниците.

Комисията направи следните констатации:

1. „Принтек България“ ЕАД

„Принтек България“ ЕАД е представил в плик № 1 всички изискуеми от възложителя и закона документи, посочени и в подписания и подпечатан приложен списък на документите. Комисията извърши проверка за съответствието на участника с критериите за подбор, поставени от възложителя. Комисията констатира, че участникът „Принтек България“ ЕАД отговаря на минималните изисквания на възложителя за техническите възможности и/или квалификация, посочени в документацията за възлагане на обществената поръчка. В офертата в плик № 1 са представени декларации по чл. 47, ал. 9 от ЗОП, в които е декларирана липсата на всички обстоятелства съгласно изискванията на закона.

Декларациите са подписани от представляващите дружеството – Харилаос Константинос Константинову, Юлия Йорданова Симеонова-Пеева, Паулин Николаев Колев и Константинос Харилаос Константинову.

Комисията **решава**: допуска „Принтек България“ ЕАД до по – нататъшно участие в процедурата и до разглеждане на документите в плик № 2.

2. „Телеспринт-90“ ООД

При разглеждане на документите, представени в плик № 1 „Документи за подбор“, комисията установи следното:

В Раздел III. „ОФЕРТА. УКАЗАНИЯ ЗА ПОДГОТОВКАТА Й“ от „Указания за участие в отворена процедура за възлагане на обществена поръчка“, които са неразделна част от документацията за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, изрично е записано следното:

- При изготвяне на офертата всеки участник трябва да се придържа точно към обявените от възложителя условия.

- Офертата за участие в процедурата следва да бъде изготвена на български език.

- Документите в офертата се подписват на всеки лист от лица с представи-телни и управителни функции, посочени в Търговския регистър или упълномощени за това лица. В този случай се изисква да се представи съответното пълномощно.

Съгласно Указанията „В плик № 1 с надпис: „Документи за подбор“, трябва да се поставят следните документи:

5. Доказателства за технически възможности и/или квалификации на участника:

5. 1. Списък на доставките, които са еднакви или сходни с предмета на обществената поръчка, изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите. Към посочените в списъка доставки, с които участникът доказва, че изпълнява минималното изискване на възложителя, следва да представи доказателство за извършените доставки, под формата на удостоверение, издадено от получателя или от компетентен орган, или чрез посочване на публичен регистър, в който е публикувана информация за доставката.

5. 2. Списък на лицата, които отговарят за извършването на предмета на поръчката, с описание на тяхното образование, професионална квалификация (притежаваните сертификати в области, свързани с предмета на поръчката) и професионален опит, подписан от представляващия участника или от упълномощено лице.

Минимални изисквания за технически възможности и/или квалификация на участника:

- Да има изпълнени минимум 3 (три) доставки, които са еднакви или сходни с предмета на обществената поръчка за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, придружени с доказателства за извършените доставки под формата на удостоверение, издадено от получателя или от компетентен орган, или чрез посочване на публичен регистър, в който е публикувана информация за доставката.

- Да разполага с най-малко двама сертифицирани специалисти за извършване на инсталирането и адаптацията на оборудването.

- Да разполага със сервизни специалисти, които да извършват сервизно обслужване на доставеното касово оборудване по време на гаранционния срок.

8. Участникът следва да декларира, че специалистите, посочени в списък-декларацията на специалистите по т. 5.2 в Указанията, отговарящи за извършване на сервизното обслужване на доставеното оборудване по време на гаранционния срок, се намират на територията на страната.“

В плик № 1 „Документи за подбор“ на участника „Телеспринт-90“ ООД:

- По отношение на представеният списък на доставките, които са еднакви или сходни с предмета на обществената поръчка, изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата:
 - списъкът не е на български език;
 - посочен е общ период 1991 – 2015, от който не е видно дали е спазено минималното изискване на възложителя за изпълнени минимум 3 (три) доставки, които са еднакви или сходни с предмета на обществената поръчка, през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата;
 - липсват стойности и дати на доставките;
 - липсват удостоверения за изпълнени минимум 3 (три) доставки, издадени от получателя или от компетентен орган, или чрез посочване на публичен регистър, в който е публикувана информация за доставката;
 - списъкът не е подписан от лице с представителни и управителни функции, посочени в Търговския регистър или упълномощени за това лица.
- По отношение на представения списък на лицата, които отговарят за извършването на предмета на поръчката, липсва описание на тяхното образование, професионална квалификация (притежаваните сертификати в области, свързани с предмета на поръчката) и професионален опит, вследствие на което не е видно дали посочените от участника специалисти са сертифицирани за извършване на инсталирането, адаптацията и сервизно обслужване на предлаганото оборудване.
- Представеното оторизационно писмо от производителя на предлаганото касово оборудване не е на български език.
- Липсва декларация, че специалистите, посочени в списък-декларацията на специалистите по т. 5.2 в Указанията, отговарящи за извършване на сервизното обслужване на доставеното оборудване по време на гаранционния срок, се намират на територията на страната.

Комисията **реши:** на основание чл. 68, ал. 8 и ал. 9 от ЗОП предоставя възможност на участника „Телеспринт-90“ ООД да **отстрани цитираните по-горе нередовности.**

Съгласно изискванията на чл. 68, ал. 9 от ЗОП, когато е установена липса на документи и несъответствие с критериите за подбор, участникът може в съответствие с изискванията на възложителя, посочени в обявлението, да замени представени документи или да представи нови, с които смята, че ще удовлетвори поставените от възложителя критерии за подбор.

В случай че допълнително представените от участниците документи са копия от документи, същите следва да бъдат заверени „вярно с оригинала“, подпис и печат на участника. Документите, които са на чужд език, следва да бъдат придружени и от превод на български език.

Документите следва да се представят в срок до 15:45 часа на 05.06.2015 г. Участникът следва да подаде липсващите документи в деловодството на БНБ, в запечатан плик, адресиран до председателя на Комисията – Магдалена Георгиева, като се посочва и името на процедурата.

На основание чл. 68, ал. 7 от ЗОП комисията изготви протокол № 1 от 29.05.2015 г. за констатациите относно наличието и редовността на представените документи в плик № 1 в офертите на участниците. Комисията установи, че плик № 1 на участника в процедурата „Телеспринт-90“ ООД липсват документи, както и че в представените документи има нередовност, като посочи тези обстоятелства в Протокол № 1. Комисията предостави възможност на „Телеспринт-90“ ООД да отстрани констатираните липси и нередовности съгласно чл. 68, ал. 9 от ЗОП.

Комисията изпрати по факс протокол № 1 на участниците, подали оферти в процедурата, с получени потвърждения за изпращането му.

В срока до 15:45 часа на 05.06.2015 г., определен от комисията за представяне на допълнителни документи, в запечатан плик са постъпили документи от „Телеспринт-90“ ООД с вх. № БНБ-53824/05.06.2015 г.

След изтичане на срока за представяне на допълнителни документи, комисията пристъпи към разглеждане на допълнително представените документи относно съответствието на участника с критериите за подбор, поставени от възложителя.

1. „Телеспринт-90“ ООД

Комисията установи, че „Телеспринт-90“ ООД е представил нови документи в плик № 1 на основание чл. 68, ал. 9 от ЗОП. Комисията констатира, че допълнително представените от участника нови документи удовлетворяват поставените от възложителя критерии за подбор и участникът е отстранил липсите и нередовностите, посочени в протокол № 1 от 29.05.2015 г.

Комисията констатира, че участникът „Телеспринт-90“ ООД отговаря на минималните изисквания на възложителя за технически възможности и/или квалификация, посочени в документацията за възлагане на обществената поръчка.

Участникът е представил всички изискуеми от Възложителя и закона документи за подбор. В офертата в плик № 1 е представена декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП, в която е декларирана липсата на всички обстоятелства съгласно изискванията на закона. Декларацията е подписана от Иван Петров Иванов – управител на дружеството.

Комисията реши: допуска „Телеспринт-90“ ООД до по – нататъшно участие в процедурата и до разглеждане на документите в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“.

III. РАЗГЛЕЖДАНЕ НА ДОКУМЕНТИТЕ В ПЛИК № 2 **„ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА“**

На закрито заседание комисията разгледа по същество документите, представени в плик № 2 на участниците в откритата процедура за възлагане на обществената поръчка, както следва:

1. „Принтек България“ ЕАД

Участникът е представил в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ всички изискуеми от възложителя и закона документи.

Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката” съдържа:

- Техническо предложение за изпълнение на поръчката, изготвено в съответствие с изискванията на възложителя, заложен в Приложение 1 - „Техническа спецификация на оборудване за обработка на монети”, съставляващо неразделна част от документацията за

участие в поръчката. Техническото предложение е подписано и подпечатано от Юлия Симеонова-Пеева – представляваща участника.

- Декларация за срока за изпълнение по чл. 5, ал. 1, ал. 2, ал. 3, чл. 18, ал. 1 и чл. 19, ал. 2 от проекта на договор, подписана и подпечатана от Юлия Симеонова-Пеева – представляваща участника.

Комисията констатира, че предлаганите от участника монетосортираща и монетопакетираща машини, чиито характеристики са описани в техническото му предложение, отговарят напълно на техническите параметри и характеристики, зададени в Приложение № 1 „Техническа спецификация на оборудване за обработка на монети“, съставляващо неразделна част от документацията за участие.

Комисията реши: Допуска „Принтек България“ ЕАД до по – нататъшно участие в процедурата и до отваряне на плика с предлаганата от него цена.

2. „Телеспринт-90“ ООД

При разглеждане на документите в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“ в офертата на „Телеспринт-90“ ООД комисията констатира следното:

В Раздел III. „ОФЕРТА. УКАЗАНИЯ ЗА ПОДГОТОВКАТА Й“ от „Указания за участие в открита процедура за възлагане на обществена поръчка“, които са неразделна част от документацията за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, изрично е записано следното:

- При изготвяне на офертата всеки участник трябва да се придържа точно към обявените от възложителя условия.

- Офертата за участие в процедурата следва да бъде изготвена на български език.

- Плик № 2 с надпис: „Предложение за изпълнение на поръчката“ трябва да има следното съдържание:

1. Техническо предложение за изпълнение на поръчката, изготвено в съответствие с изискванията на възложителя, заложи в Приложение 1 - „Техническа спецификация на оборудване за обработка на монети“, съставляващо неразделна част от документацията за участие в поръчката.

2. Декларация за срока за изпълнение по чл. 5, ал. 1, ал. 2, ал. 3, чл. 18, ал. 1 и чл. 19, ал. 2 от проекта на договор (по образец).

Участникът „Телеспринт-90“ ООД е представил в плик № 2 следните документи:

- Продуктова листа на производителя Glory Global Solutions на различни видове монетосортиращи и монетопакетиращи машини на английски език.

- Декларация за срока за изпълнение по чл. 5, ал. 1, ал. 2, ал. 3, чл. 18, ал. 1 и чл. 19, ал. 2 от проекта на договор, подписана и подпечатана от Иван Петров Иванов –управител.

Комисията констатира, че участникът не е представил техническо предложение, изготвено в съответствие с изискванията на възложителя, заложи в Приложение 1 - „Техническа спецификация на оборудване за обработка на монети“, съставляващо неразделна част от документацията за участие в поръчката. Комисията не е изисквала в Указанията за участие и в Обявлението за възлагане на обществената поръчка, в Плик № 2 в офертата участниците да представят каталожни материали на производителите на касово оборудване за обработка на монети.

Комисията счита, че представената от „Телеспринт-90“ ООД оферта не отговаря на изискванията и предварително обявените условия на възложителя, посочени в „Указания за участие в открита процедура за възлагане на обществена поръчка“ и в Обявление за обществена поръчка № БНБ-43482/29.04.2015 г.

Комисията реши:

На основание чл. 69а, ал. 1 от ЗОП да не допусне „Телеспринт-90“ ООД до по – нататъшно участие в процедурата и до отваряне на плика с предлаганата от него цена.

Комисията ще предложи на възложителя в протокол по чл. 72, ал. 1 от ЗОП, за отстраняване от по - нататъшно участие в процедурата „Телеспринт-90“ ООД на основание чл. 69, ал. 1, т. 3 от ЗОП.

IV. ОТВАРЯНЕ И ОБЯВЯВАНЕ НА ПРЕДЛОЖЕНАТА ЦЕНА

Комисията, съгласно чл. 69а, ал. 3 от ЗОП, публикува съобщение в профила на купувача за датата, часа и мястото на отваряне на ценовите оферти.

На **11.06.2015 г. от 10:00 часа** в сградата на БНБ, пл. „Княз Александър I“ № 1, зала 103, започна второто открито заседание на комисията, на което се отвори предлаганата цена на допуснатия до по-нататъшно участие в процедурата участник, съгласно изискванията на чл. 69а, ал. 1 от ЗОП. На публичното заседание за отваряне и оповестяване на ценовата оферта не присъстваха представители на участниците в процедурата, нито представители на средствата за масово осведомяване, нито други лица.

Комисията оповести предлаганата цена на единствения допуснат участник съгласно чл. 69а, ал. 3 от ЗОП.

Предложената цена на допуснатия участник е както следва:

1. „Принтек България“ ЕАД

Предложената от този участник цена е както следва:

Обща цена в размер на 99 942,91 (деветдесет и девет хиляди деветстотин и четиридесет и два лева и деветдесет и една стотинки) лева без ДДС, която включва:

1. Цена на доставеното оборудване в размер на 90 946,10 (деветдесет хиляди деветстотин и четиридесет и шест лева и десет стотинки) лева без ДДС, състояща се от:

1.1. Цена за доставка на един брой монетосортираща машина в размер на 39 116,60 (тридесет и девет хиляди сто и шестнадесет лева и шестдесет стотинки) лева без ДДС, общо за два броя монетосортиращи машини – 78 233,20 (седемдесет и осем хиляди двеста тридесет и три лева и двадесет стотинки) лева без ДДС.

1.2. Цена за доставка на един брой монетопакетираща машина в размер на 12 712,90 (дванадесет хиляди седемстотин и дванадесет лева и деветдесет стотинки) лева без ДДС.

2. Цена за инсталиране и адаптация на доставеното оборудване в размер на 7 432, 15 (седем хиляди четиристотин тридесет и два лева и петнадесет стотинки) лева без ДДС.

3. Цена за извършване на еднократно обучение на служители на възложителя за обслужване и поддръжка на доставеното оборудване в размер на 1 564, 66 (хиляда петстотин шестдесет и четири лева и шестдесет и шест стотинки) лева без ДДС.

V. РЕЗУЛТАТИ ОТ РАЗГЛЕЖДАНЕТО И ОЦЕНЯВАНЕТО НА ОФЕРТИТЕ

На базата на посочения от възложителя в Обявлението за обществената поръчка критерий за оценка на офертите – икономически най-изгодна оферта, комисията не извърши класиране, с оглед на факта, че до отваряне на плик № 3 „Предлагана цена“ беше допуснат само един участник.

Предвид изложеното комисията предлага на Възложителя да определи за изпълнител на обществената поръчка с предмет: „Доставка на касово оборудване за обработка на монети“:

**„Принтек България“ ЕАД, гр. София, 1618, бул. „България“ № 110,
сграда „ЗТОПС“, секция В, ет. 6.**

В резултат на работата си по разглеждане и оценяване на постъпилите оферти за участие в процедурата, комисията състави настоящия протокол на основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП. В изпълнение на изискването по чл. 72, ал. 2 от ЗОП, комисията предава настоящия протокол на възложителя на 12.06.2015 г., заедно с всички негови приложения.

Приложения:

1. Протокол № 1 от 29.05.2015 г. на комисията за констатации относно наличието и редовността на представените документи в плик № 1.
2. Протокол № 2 от 8.06.2015 г. на комисията за разглеждане на допълнително представени документи в плик № 1 и разглеждане на документите в плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката“.

Председател:
[Redacted Signature] (Магдалена Георгиева)

Членове:
[Redacted Signature] (Ангелина Кръстева)
[Redacted Signature] (Владимир Дервенков)
[Redacted Signature] (Басил Тошков)
[Redacted Signature] (Русен Тодоров)

Възложител: [Redacted Signature] (Велчо Йорданов Илийчовски)
15.06/2015 г.
(дата на приемане на протокола)

Информацията е заличена на основание на чл. 2, ал. 1 от Закона за защита на личните данни.

